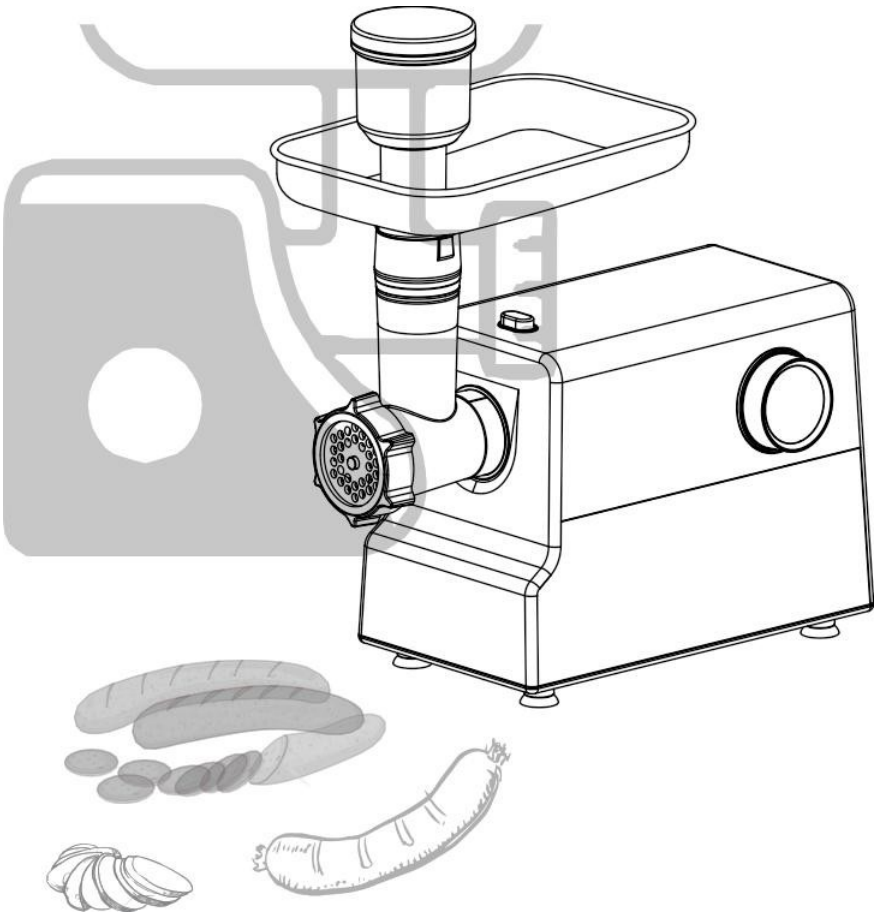
Pro-Tech CHEF

Elektrischer Fleischwolf 1800 W Pro-Tech CHEF



Bedienungsanleitung

Übersetzung der Original-Bedienungsanleitung

Allgemeine Sicherheitshinweise

Lesen Sie die Bedienungsanleitung vor der Inbetriebnahme des Geräts sorgfältig durch und bewahren Sie sie auf. Wenn Sie dieses Gerät an andere Personen weitergeben, händigen Sie ihnen auch die Bedienungsanleitung aus.

1) Das Gerät ist ausschließlich für den privaten Gebrauch und den vorgesehenen Verwendungszweck bestimmt. Dieses Gerät ist nicht für den gewerblichen Einsatz geeignet. Verwenden Sie es nicht im Freien (es sei denn, es ist für den Außenbereich vorgesehen). Schützen Sie es vor Wärmequellen, direkter Sonneneinstrahlung, scharfen Kanten und Feuchtigkeit (tauchen Sie es niemals in Flüssigkeiten ein). Bedienen Sie das Gerät nicht mit nassen Händen. Wenn das Gerät feucht oder nass ist, ziehen Sie sofort den Netzstecker.
2) Schalten Sie das Gerät vor der Reinigung oder bei der Aufbewahrung aus und ziehen Sie immer den Stecker aus der Steckdose (ziehen Sie am Stecker, nicht am Kabel), wenn das Gerät nicht benutzt wird, und entfernen Sie das mitgelieferte Zubehör.
3) Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt. Wenn Sie den Arbeitsplatz verlassen, schalten Sie das Gerät immer aus oder ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose (ziehen Sie am Stecker selbst, nicht am Kabel).
4) Überprüfen Sie regelmäßig, ob das Gerät und das Kabel beschädigt sind. Wenn das Gerät beschädigt ist, verwenden Sie es nicht. Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren. Wenden Sie sich immer an einen autorisierten Techniker. Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, dessen Servicetechniker oder einer ähnlich qualifizierten Person ausgetauscht werden, um Gefahren zu vermeiden.
5) Verwenden Sie ausschließlich Original-Ersatzteile.
6) Beachten Sie die folgenden „Besonderen Sicherheitshinweise“.

Kinder und schutzbedürftige Personen

Um die Sicherheit Ihrer Kinder zu gewährleisten, bewahren Sie alle Verpackungsmaterialien außerhalb ihrer Reichweite auf (Plastiktüten, Kartons,

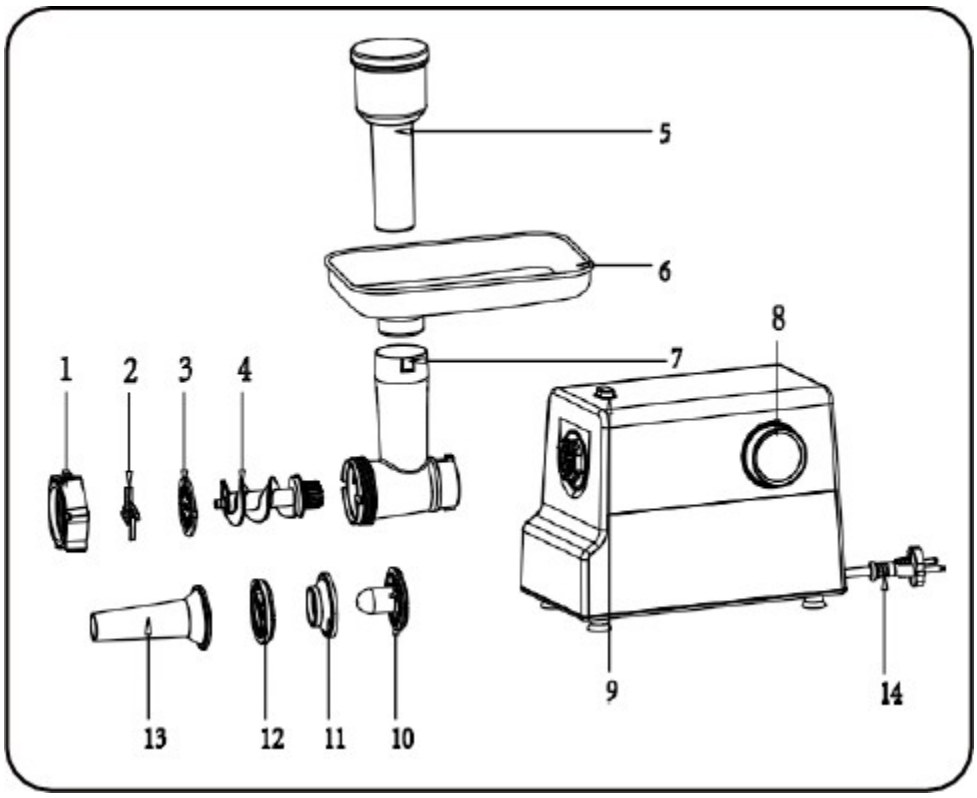
Styropor usw.). Achtung! Lassen Sie kleine Kinder nicht mit der Folie spielen, da Erstickungsgefahr besteht!

1) Während des Betriebs des Zerkleinerers dürfen Kinder das Gerät nicht benutzen. Halten Sie das Gerät und sein Kabel außerhalb der Reichweite von Kindern.
2) Dieses Gerät ist kein Spielzeug. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
3) Das Gerät darf von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnis benutzt werden, sofern sie beaufsichtigt werden oder Anweisungen zur sicheren Benutzung des Geräts erhalten haben und die damit verbundenen Risiken verstehen.

Sicherheitshinweise

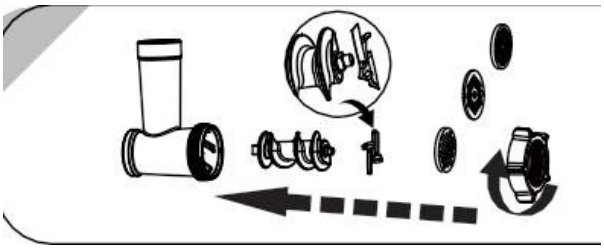
1) Trennen Sie das Gerät immer vom Stromnetz, wenn es unbeaufsichtigt bleibt sowie vor dem Auf- oder Abbau oder der Reinigung.
2) Schalten Sie das Gerät aus und trennen Sie es vom Stromnetz, bevor Sie Zubehörteile austauschen oder sich beweglichen Teilen während des Betriebs nähern. Verwenden Sie das Gerät nicht für andere als die vorgesehenen Zwecke.
3) WARNUNG: Um Gefahren durch ein unbeabsichtigtes Zurücksetzen des Thermoschutzschalters zu vermeiden, darf dieses Gerät nicht über ein externes Schaltgerät wie z. B. eine Zeitschaltuhr mit Strom versorgt oder an einen Stromkreis angeschlossen werden, der regelmäßig vom Energieversorger ein- und ausgeschaltet wird.
4) Betreiben Sie dieses Gerät nur unter Aufsicht.
5) Manipulieren Sie keine Sicherheitsschalter.
6) Führen Sie während des Betriebs der Maschine keine Gegenstände in die rotierenden Teile ein.
7) Stellen Sie die Maschine auf eine glatte, ebene und stabile Arbeitsfläche.
8) Stecken Sie den Netzstecker des Geräts erst in die Steckdose, nachdem Sie sämtliches erforderliche Zubehör installiert haben.
9) Dieses Gerät ist nicht für die Verwendung durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mit mangelnder Erfahrung und Kenntnis bestimmt, es sei denn, sie stehen unter der Aufsicht einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person oder wurden in die Bedienung des Geräts eingewiesen.
10) Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
11) Ist das Netzkabel beschädigt, muss es vom Hersteller, dessen Kundendienst oder einer ähnlich qualifizierten Person ausgetauscht werden, um Gefahren zu vermeiden.
12) Dieses Gerät ist für den Gebrauch in Haushalten und ähnlichen Umgebungen bestimmt, wie z. B.: – Personal-Küchen in Geschäften, Büros und anderen Arbeitsumgebungen; – landwirtschaftliche Betriebe.

Produktbeschreibung

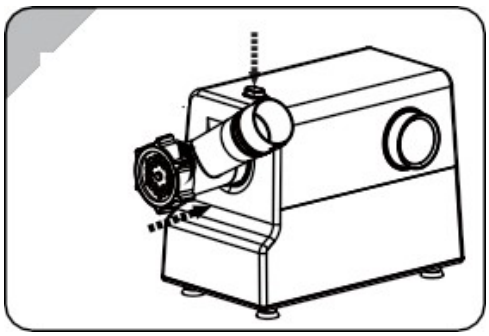


1. Mutter des Fleischwolfs
2. Schneidmesser
3. Mahlscheibe
4. Schneckenwelle
5. Fleischpresse
6. Füllschale
7. Abdeckung der Mühle
8. Bedienfeld
9. Verriegelungsklammer
10. Kebbe-Form
11. Kebbe-Halter
12. Wursthalter
13. Wurstformer
14. Netzkabel

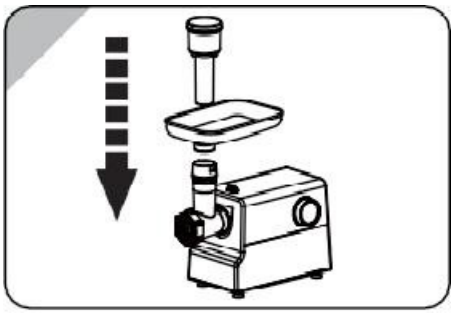
Aufbau des Fleischwolfs



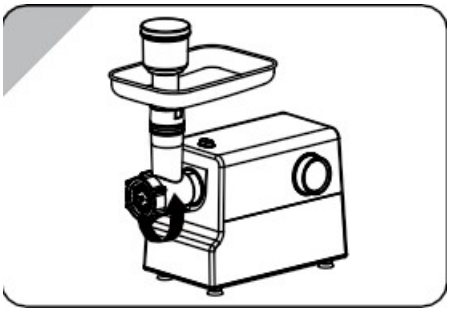
Führen Sie die Schneckenwelle in das Gehäuse des Fleischwolfs ein, wobei das Kunststoffende zuerst eingeführt wird. Setzen Sie das Schneidmesser auf die Schneckenwelle auf. (Die Schneidkanten sollten nach vorne zeigen.) Setzen Sie die mittlere oder grobe Reibscheibe (je nach gewünschter Konsistenz) auf die Schneckenwelle auf. Stellen Sie sicher, dass die Aussparung der Mahlscheibe in die Vorsprünge am Mahlkopf einrastet. Drehen Sie den Schraubring in Pfeilrichtung am Gehäuse der Mühle, bis er fest sitzt.



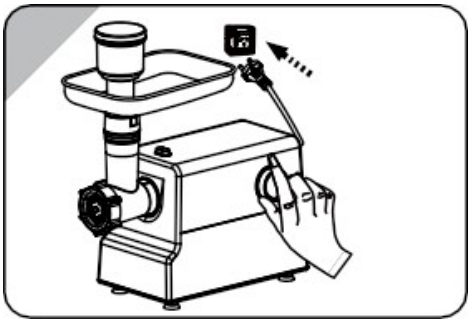
Befestigen Sie die Abdeckung des Fleischwolfs an der Motoreinheit



Stellen Sie die Auffangschale auf den vertikalen Teil des Mahlwerksgehäuses.



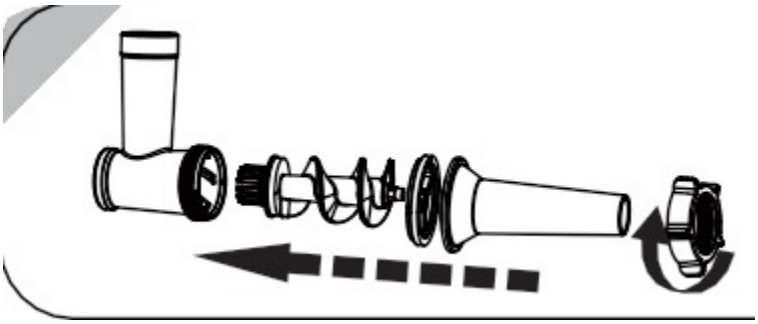
Das Gerät ist nun zum Zerkleinern bereit



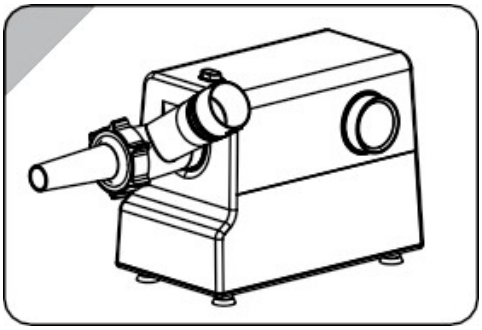
Stecken Sie das Netzkabel in die Steckdose, schalten Sie das gesamte Gerät ein, drücken Sie den Schalter, und das Gerät ist betriebsbereit.

Wichtiger Hinweis
Entfernen Sie so viele Knochen, Knorpel und Sehnen wie möglich. (Verwenden Sie niemals gefrorenes Fleisch!) Schneiden Sie das Fleisch in Streifen und legen Sie es auf einen Teller. Drücken Sie das Fleisch mit Hilfe der Druckstange vorsichtig in die Kammer. (Bei Steaks zerkleinern Sie das Fleisch zweimal mit der mittelgroben Mühle).

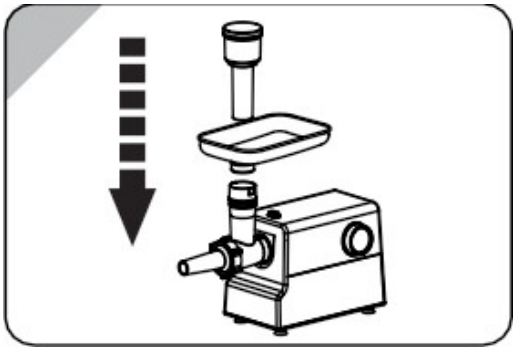
Zubereitung der Würste



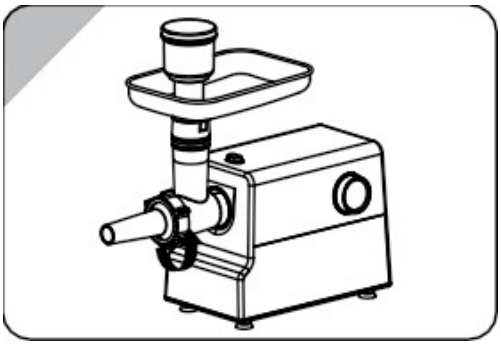
Das Fleisch mahlen.
Setzen Sie die Schnecke in das Gehäuse des Fleischwolfs ein, wobei das Kunststoffende zuerst hineingehört. Setzen Sie den Halter in das Gehäuse des Fleischwolfs ein. Setzen Sie den Wurstfüller auf den Körper des Fleischwolfs und schrauben Sie die Mutter auf den Körper des Fleischwolfs. (Stellen Sie sicher, dass die Kerben der Halterung in die Vorsprünge des Fleischwolfkopfes einrasten.)



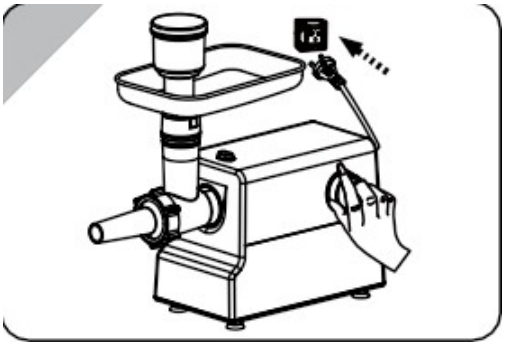
Befestigen Sie das Gehäuse des Fleischwölfs an der Motoreinheit. Fleischwürsters.



Stellen Sie die Auffangschale auf den vertikalen Teil des Gehäuses des



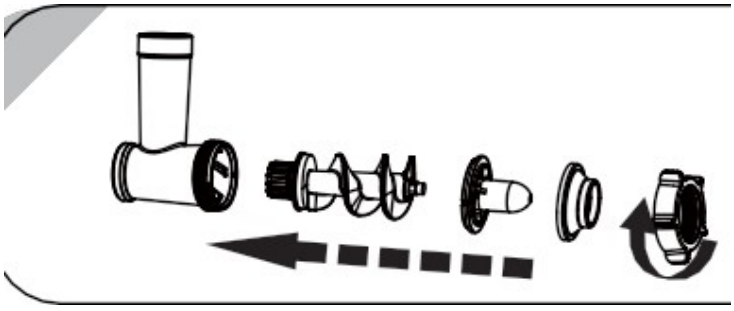
Nun ist das Gerät bereit für die Wurstherstellung.



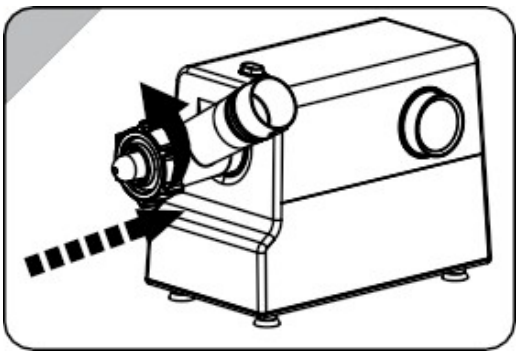
Stecken Sie das Netzkabel in die Steckdose, schalten Sie das gesamte Gerät ein, drücken Sie den Schalter, und das Gerät ist betriebsbereit

Zubereitung von Würsten:
Geben Sie die Zutaten in den Behälter. Drücken Sie das Fleisch mit Hilfe der Druckvorrichtung vorsichtig in die Schneidwalze. Legen Sie die Wursthüllen für 10 Minuten in lauwarmes Wasser. Stülpen Sie anschließend die eingeweichten Hüllen über den Wurstfüller. Drücken Sie das (gewürzte) Hackfleisch in die Schneidwalze. Sollte der Wurstdarm am Wurstfüller kleben bleiben, befeuchten Sie ihn mit etwas Wasser.

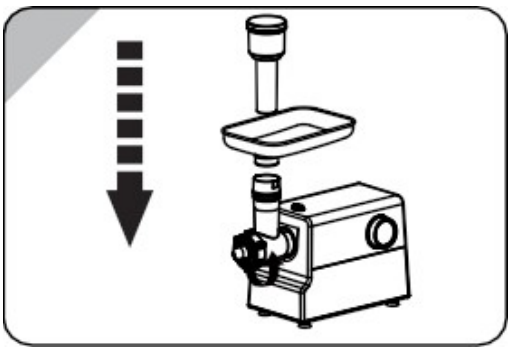
Zubereitung von Kebbe



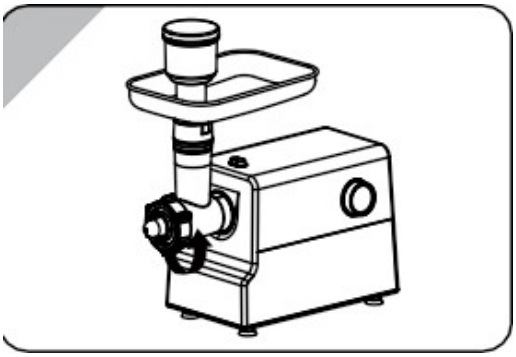
Setzen Sie die Schneckenwelle in das Gehäuse des Fleischwolfs ein, wobei das Kunststoffende zuerst hineingeht. Setzen Sie die Halterung in das Gehäuse des Fleischwolfs ein. Setzen Sie den Kebbe-Formaufsatz auf den Körper des Fleischwolfs und schrauben Sie die Mutter auf den Körper des Fleischwolfs. (Achten Sie darauf, dass die Kerben der Halterung in die Vorsprünge am Kopf des Fleischwolfs einrasten.)



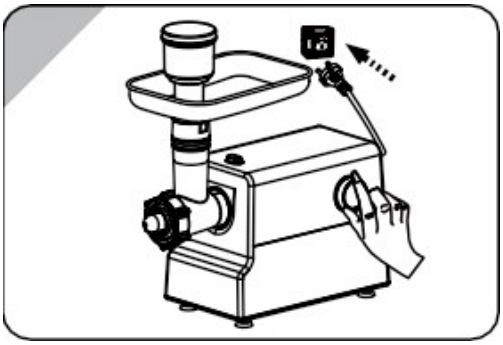
Befestigen Sie das Gehäuse des Fleischwölfs an der Motoreinheit.



Setzen Sie die Auffangschale auf den vertikalen Teil des Gehäuses des Fleischwölfs.



Nun ist das Gerät für die Zubereitung von Kebbe bereit.



Stecken Sie das Netzkabel in die Steckdose, schalten Sie das gesamte Gerät ein, drücken Sie den Schalter, und das Gerät ist betriebsbereit.

Zubereitung von Kebbe:
Geben Sie die vorbereitete Kebbe-Mischung in die Kebbe-Maschine. Schneiden Sie die durchgehende Hohlwalze in die gewünschten Längen und verwenden Sie sie nach Bedarf. Kebbe ist ein traditionelles Gericht aus dem Nahen Osten, das hauptsächlich aus Lammfleisch und Bulgur hergestellt wird, die zusammen zu einer Paste vermahlen werden. Die Masse wird durch die Kebbe-Maschine gepresst und in kurze Stücke geschnitten. Die Röhrchen können dann mit der Hackfleischmischung gefüllt, die Enden zusammengedrückt und anschließend gebraten werden.

Reinigung und Hinweise

Fleischreste, die im Gehäuse des Fleischwolfs zurückgeblieben sind, lassen sich aus dem Inneren des Geräts entfernen, indem Sie eine Brotscheibe durch das Gehäuse des Fleischwolfs schieben.

1. Schalten Sie das Gerät vor der Reinigung aus und ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose.
2. Drücken Sie den Entriegelungsknopf und drehen Sie das gesamte Gehäuse des Schneiders in Pfeilrichtung. Nehmen Sie den Schieber und die Auffangschale heraus.
3. Schrauben Sie die Mutter ab und nehmen Sie alle Teile des Gehäuses des Fleischwolfs heraus. Reinigen Sie die Teile nicht in der Spülmaschine!
4. Waschen Sie alle Teile, die mit Fleisch in Berührung gekommen sind, in heißem Seifenwasser. Waschen Sie sie UNMITTELBAR NACH DEM GEBRAUCH.
5. Spülen Sie sie mit klarem, heißem Wasser ab und trocknen Sie sie SOFORT ab.
6. Wir empfehlen Ihnen, die Schneideeinheit und die Mahlscheiben mit etwas Pflanzenöl einzureiben.
7. Tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser ein. Ziehen Sie vor der Reinigung den Stecker aus der Steckdose. Vergewissern Sie sich vor der erneuten Inbetriebnahme, dass das Gerät trocken ist.

Technische Daten

Produktcode: PT41989
Modell: MG-3621
Stromversorgung: 220–240 V, 50–60 Hz
Maximale Leistung: 1800 W
Motortyp: Gleichstrommotor (geräuscharm)
Mahlkapazität: 1,0 – 1,5 kg/min
Gehäusematerial: Kunststoff mit Edelstahlverkleidung
(SUS) Funktionen: Ein/Aus, Rücklauf
Getriebe: Metall- und Kunststoffzahnräder Größe des
Mahlkopfes: 5#
Messer und Scheiben: 1x Edelstahlmesser, 2x Mahlscheibe